

會總夜宮金

Fox's Den Cabaret, 1047 Granville St.
Phone: 687-1761-2

人生最寫意

杯在手 有得飲 有得聽 有得看
今夜總會 禮聘菲律賓樂隊小姐 由星期一起至
星期四 十一時至零晨一時 每晚兩場 大跳

正宗菲律賓土風舞

欲消遣你的餘暇 輕鬆你的神經 今夜總會正是
閣下最適合的理想去處 不妨偕友同來。



中國郵報拒絕談判 勞工處竟無能為力

香港郵政總局昨指出法律漏洞
英澳紐港均援援中國郵報職工
香港記者協會昨上午四時在會所
舉行了記者招待會 發表聲明說 該會
完全支持「中國郵報」職工要求遣散費
的方案及一切行動 該會得到澳洲 英
國記協的聲援 澳洲記協昨來港幣
七千五百元 支持「中國郵報」職工
正義行動 澳洲記協昨打來一封信問
電 電文指「中國郵報」資方以「停
止談判」來恐嚇勞方接受其不合理的條
件是「可恥」的 澳洲記者協會將派
一個代表小組 會晤在澳洲的南華早
報董事長 滙豐銀行董事馬德爾 南華
早報總經理皮勞倫 南華早報編輯韓
啟 敦促他們負責解決此次勞資糾紛。



各地通訊

中國大連的地道網

大連地：大連的事正在進行中 因為位於黃海之
濱 這個海濱城市 的人民 繼續擴大廣大的地網 萬一
發生空襲 在這個廣大的地道網中 能夠撤退一百萬居民
在中國各地 這一切（在城市的農村挖掘防空洞并儲
糧）開始於一九六〇年。
在一九六九年 中國向俄國 進行了流血而邊境戰
爭之後 中國人就確信存在着蘇聯進攻的威脅 這種
進攻可能是核子進攻 因此中國人開始了一個全國性的戰
備計劃。
我置身於繁榮的中山區十大公尺的地下 在這個
每一座大樓 都有一個通向地下掩蔽所的入口 一九七
〇年 這個區的工人 幹部 街居居民和學生 開始建造
這些掩蔽所。
在半年內 當中 他們開挖了一萬四千公尺的地道
網。

在全市範圍的地道網中 這一段的地道保持在攝氏十六度
左右。
像別的城市一樣 大連的地道網主要是用來把居民
疏散到市外的地區和山間去。
據一位官員說 中山區的六萬居民能夠在警報發出後
十分鐘內進入地道。
全市性的演習偶爾舉行 例如在八月初就舉行了一次
根據四十年代八路軍和民兵抗日地道的成功經驗 大
連內許多掩蔽所都建了洞。
民兵操練多年來一直在進行 并且通常是進行工餘操
練 使用武器的課程 列入所有學校的課程中 包括小學
在內。

「未完」

成昌鷄欄結束啟事

時青僑居雲南 垂數十年 向獨資
創設成昌及東方兩店於華埠片打東街二
四九號 經營鷄欄及鮮花生意 歷蒙至
愛親朋 各界殷商 與各界人士 多年
惠顧 良深銘感 茲以時青已屆退休之
齡 而子姪輩亦多志圖別業 迫得將成
昌鷄欄及東方花舖兩店之生意 決於一
九七四年九月底結束 所有與該兩店來
往之商戶 一切收支 轉帳 敬請在九月
底以前 惠臨清理 妥 而該店址自十
月一日起 即由別人轉租經營 今後一
切生意 亦與時青無涉 特此聲明。
此啟
林時青謹白

黃華偉啟事

茲因遺失先祖父黃芝瓚及先父黃昂
拔遺下之民星閣書報社實業有限公司
股票第七 至七二號 第一五三號
一張 除向該社報失外 特登報聲明作
廢

清水灣道將建新村 可供二萬九人居住

▲配合道路交通建設將興建
▲先清地盤七百居民安置及補償
至於清水灣道新工程 則分三期
進行 第一期將包括整理地盤工程及建
可容一萬名居民之新村大廈
該地盤位於牛池灣區之清水灣道南
面 除上述之道路擴建工程外 房屋署
人員 經由本年三月間開始 在該地盤
長約四分之一里土地上 進行清理上蓋
什物工作 經數月來之整理工作 地盤
上為數約四百七十個建築物 經全清
理完竣

周愛權 視光學博士
周慶偉 驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
JACK K. CHOW
RAYMOND S. CHOW OD.
OPTOMETRIST TEL. 685-5938
518 Main St. Vancouver 4, B.C.

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender Street
Vancouver 4, B.C.
681-1030
地址片打街東一〇二號
電話六八一、一〇三〇
大謙小酌 悉從尊便
陶陶酒家 食譜精研

樓州廣 Kwanchow Restaurant
251 East Pender Street
Chinatown—Vancouver
Phone 687-8501—687-8502
營業時間
星期一至星期五 上午十時至凌晨
下午由五時至十時
星期六至星期日 上午十時至凌晨
下午由五時至十時
星期休息
正宗粵菜 精美點心
豐儉隨意 晚飯宵夜

鑽石樓 New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone 685-0727
茗茶美點 晚飯酒菜
豐儉隨意 無任歡迎
每日由上午十時至
下午三時 又由
下午五時至十時
宵夜 五五五號
電話：六八五、〇七二七
六八四、五九三三
每逢星期三休息一天

華益實業公司 WEST-EAST REALTY LTD.
551 WEST BROADWAY
公司電話 873-1881
長獎元 325-8981
▲觀果舖：新舖樓新地區，及門面，柏文區每年
生意超過二十四萬元，好像樓，全土庫，有長
批，取價五萬八千元
▲工業區餐館：短鐵期，一星期開五日半，位於
緬街近馬連大道，每日生意二百元，有批，傢
俱齊，取價一萬一千元
▲商業寫字樓：位於四街西，有批，近假溪，每
年淨收益一萬五千餘元，取價二十三萬元
（以上請開張獎元）

司公限有隆華 WAH LOONG LTD.
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
TELEPHONE 684-4428
新運到 便宜夾抵食
香港一公斤庄（S.O.C.）西士去頭
有壳蝦每盒四元四，每人限
買兩盒，賣完為止。另有一
磅庄各種西士蝦肉運到出售
你想買好嘢平嘢，請駕臨光
顧。

WANKOW TOUR & TRAVEL LTD.
258 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C.
Phone 684-3520
684-1714
特價機票
往返香港及東南亞
並代理世界輪船巴士及火車票
有專門人才編排旅程及精通各
種語言

司公僑利 LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256-262 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone 683-7451
門市部
丹麥國特產
世界馳名
鬆化奶油餅干
大幫供應

司公行和中 CHUNG WO HONG CO.
PHONE 685-9612
237 POWELL ST. VANCOUVER 4, B.C.
新到
大塊粽葉 花旗糯米
新栗肉干 去壳綠豆
消暑醬料 各江海味
地道藥材 膏丹丸散

利民有限公司 Leman Enterprises Ltd.
265 East Hastings St., Vancouver 4, B.C.
Phone 684-8824
結束門市部 大減價
本公司為擴大經營批發業務決定
結束喜士定街門市部自六月廿八
日（星期五）起門市部開始結束清
盤大減價。壹切商品自五折至九
折發售，售完即止。勿失良機。

翠華園 Pavilion Garden (RESTAURANT)
509 MAIN STREET VANCOUVER 4, B.C.
687-2608
食家推薦遠勝自我宣傳
喜筵壽禮 隨意小酌
晚飯宵夜 豐儉由人
這裡有：家鄉風味 雅俗共賞 親友團聚 知己談心
也正是：正宗粵菜 用料有別 正式新穎 與眾不同

司公利庚 GANGLEY TRADING LTD.
Import - Export Wholesale - Distributors
777 BEATTY ST. VANCOUVER 3, B.C.
PHONES—687-2651—687-2652
全加總代理
中國冰霜大明蝦
梅林牌罐頭蘑菇
泰山牌罐頭青刀豆
專營國產商品
大量進口批發

司公隆永 WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
681-1734
飛機運到 大金錢龜
精製大幫 臘味臘鴨臘腸牛肉干 發行

雲埠
 泰興有限公司
 Tai Hing Company Ltd.
 265 E. Pender St., Vancouver, B. C., Canada
 684-1028
 新到大幫
 超等味精
 冰霜明蝦

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
 434 Main Street Vancouver, B. C.
 電話 684-8634
 專配西藥
 化粧香品
 各種補丸
 沖晒咖啡
 文房用具
 書報雜誌
 僑胞光顧
 格外歡迎
 經理黃永打啓

廠造製味臘榮
函索即奉 價目印備 批發全球 精製臘味 臘味專家

WING WING CO. LTD.

450-460 East Hastings Street
Vancouver 4, B. C.
254-7241

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.

- 經營一切銀行業務
- 竭誠服務僑胞
- 港九均設有分行，歡迎函詢委辦



香港德輔道中45號
45 DES VOEUX ROAD, C. HONGKONG

華仁蛋撻
中秋月餅
電話：六八一・八〇一七

宜入執畧仔
 電話五三三 零零九四
 梅蘭
 宜僱女企枱兩名
 包食住，來開機票，精六時後電話
 112-6244333 店主負責電話費
 宜經驗送殮一名
 年齡由廿五至四十五歲爲合，工金從優
 如意者下午四時後電貳九一，八六四四
 三
 西區最上等地點 諸提價，機器可供
 電話 Mrs. Terry 261-5552, 324-6621
 Royal Trust 5840 Cambie St.
 宜送殮廚房雜工各亭
 薪金優厚 有意者下午五時後電話
 九四二，六六四四
 樓下雙聯房招租
 華貴傢俬 位 清靜風景幽區，夫婦
 人居住，爲理想 電 三三九，〇一二

